



ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ІНТЕРПІП НІКО ТЬЮБ»
Юридична адреса: пр. Трубіників, 56, м. Нікополь, Україна, 53200
Адреса виробництва: пр. Трубіників, 56, м. Нікополь, Україна, 53200
Контактна інформація: +38(0566) 63-01-33, www.interpipe.biz

ІНСПЕКЦІЙНИЙ СЕРТИФІКАТ № 4544
INSPECTION CERTIFICATE № 4544
EN 10204-2004/3.1

Вантажоодержувач
BUYER

Контракт № COC22/0923
Contract #

Країна USA
Country
Транспортний засіб
Vehicle №

Заводське замовлення № 004816
Production order #

Номер замовлення клієнта
Customer's ref #325474

55119085

Дата 07.09.2022г.
Date

Аркуш 1 Аркушів 1
Sheet Sheets

Найменування та код товару Description and code of goods		Найменування стандартів Specifications						Клас постачання Class of delivery	Тип різьблення Thread type		
Трубы стальные бесшовные горячекатаные для нефтегазопроводов Seamless steel hot-rolled pipes for oil and gas pipelines		API Spec 5L - 2018/ ASTM A106/A106M-2019a/ ASME SA106/SA106M-2019/ ASTM A53/A53M-2020/ ASME SA53/SA53M-2019/ ANSI/NACE MR0175/ISO 15156-2:2015/ ANSI/NACE MR0103/ISO 17945:2015						PSL1			
№ поз. Item No	Номер пачунка Bundle #	Марка сталі Grade Коротке позначення Brief Designation	Номер плавки Heat #	Номер партії Inspection Lot #	Розміри Dimensions			Загальна довжина Total length	шт piece	Фактична вага Actual weight	
					Діаметр OD дюйм inch	Товщина стінки WT дюйм inch	Довжина length фут ft			брутто gross фунт lb	нетто net фунт lb
1.	22-VR7-11404	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7215.7	7193.7
2.	22-VR7-11405	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.1	37	7231.2	7209.1
3.	22-VR7-11406	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7231.2	7209.1
4.	22-VR7-11407	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7237.8	7215.7
5.	22-VR7-11408	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1429.9	37	7226.7	7204.7
6.	22-VR7-11409	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1429.7	37	7204.7	7182.7
7.	22-VR7-11410	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1082.1	28	5445.4	5423.4
8.	22-VR7-11411	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1429.9	37	7193.7	7117.6
9.	22-VR7-11413	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	425.0	11	2164.9	2142.9
10.	22-VR7-11414	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1429.7	37	7222.3	7200.3
11.	22-VR7-11415	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7096.7	7074.6
12.	22-VR7-11416	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1426.6	37	7101.1	7079.0
13.	22-VR7-11417	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1421.3	37	7074.6	7052.6
14.	22-VR7-11418	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1426.3	37	7176.0	7154.0
15.	22-VR7-11419	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1429.6	37	7226.7	7204.7
16.	22-VR7-11420	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1236.9	32	6247.9	6225.8
NPS 2			Sch 80 XS		TOTAL/PA3OM			21317.9	552	107297	106944

BUNDLES/ПАКУНКІВ 16



LIMITED LIABILITY COMPANY «INTERPIPE NIKO TUBE»
Legal address: Trubnykiv ave, 56 Nikopol, Ukraine, 53200
Facility address: Trubnykiv ave, 56 Nikopol, Ukraine, 53200
Contact information: +38(0566) 63-01-33, www.interpipe.biz

ІНСПЕКЦІЙНИЙ СЕРТИФІКАТ № 4544
INSPECTION CERTIFICATE № 4544

Аркуш 1
Sheet

Аркушів 1
Sheets

Хімічний склад за сертифікатними даними на заготівку та результати контролю хімічного складу металу труб
Heat analysis acc. to the billet manufacturer certificate & results of chemical analysis of pipes

Номер плавки Heat #	Номер партії Lot #	Лабораторія Laboratory	Хімічний склад Chemical composition %													Завод виробник заготовки Steel supplier			
			C x100	Mn x100	Si x1000	S x1000	P x1000	Cr x100	Ni x100	Cu x1000	Mo x1000	Ti x1000	V x1000	Nb x1000	Al _{total} x1000		B x1000		
			-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	"MP"DNEPROSTEEL"LLC "Дніпросталь"
1222459		DneprSteel	17	106	24	4	11	9	13	24	20	5	4	2	33	0.5			
		NIKOTUBE*	18	102	24	2	13	10	11	23	16	7	1	1	33	0.4		"MP"DNEPROSTEEL"LLC "Дніпросталь"	
		NIKOTUBE*	18	102	24	2	13	10	11	23	17	7	1	1	34	0.4			
1222460		DneprSteel	17	105	26	3	13	10	13	23	20	4	3	1	36	0.3			
		NIKOTUBE*	17	104	27	4	15	10	12	22	14	5	2	1	40	0.2			
		NIKOTUBE*	17	104	27	3	15	10	12	22	14	5	2	1	40	0.2			

Аналіз плавки згідно сертифікату заводу-виробника / - контрольний аналіз від труб.
Сталь вироблена методом плавлення в печі електродуги з подальшим безперервним розливанням. Сталь що повністю розкислює. Адреса заводу виробника заготовки: Україна, 49051, г.Дніпро, вул. Дніпростальська, 4. Steel has been produced by the EAF with continuous casting process. Steel is fully killed. The address of steel supplier: Ukraine,49051, Dnipro, 4 Dniprostalivska str.

Результати випробувань труб - Test results for pipes

Номер плавки Heat#	Номер партії Lot#	Механічні властивості Mechanical Properties												Тип надрізання, температура Type of notch, temperature	Норматив/Norm	Середнє значення Average	В'язка складова Shear area	Розмір зразків** Specimens size
		Випробування на розтягнення Tensile test						Випробування на удар /Impact test										
		Межа міцності Tensile strength	Межа пластичності R _{0.5} Yield strength R _{0.5}	Відносне подовження Elongation	Ставлення стов Ratio of stov	Орієнтація зразка Specimens orientation*	Ширина смугового зразка Width of strip specimen	Діаметр циліндричного зразка Diameter of cylindrical specimen	Довжина зразка Length of specimen	Твердість Hardness Середнє значення Average	Орієнтація*	Фут/фунт/ft/lb	%					
		PSI	PSI	%		дюйм/ inch	дюйм/ inch	дюйм/ inch	HRB	HRC			min					
		70000	42100	-	-				100	22								
1222459	7901	76900	52900	35.0	L	0.750		1.970	82 83 83 av.82.7	<22	L	KV -50°F		67 56 63 av.62		0.394x0.130		
1222459	7902	76100	52900	34.0	L	0.750		1.970	82 81 82 av.81.7	<22	L	KV -50°F		67 72 67 av.68.7		0.394x0.130		
1222460	7899	77600	52200	37.0	L	0.750		1.970	82 83 83 av.82.7	<22	L	KV -50°F		76 65 65 av.68.7		0.394x0.130		

* L - Поздовжній зразок / Longitudinal specimen; T - Поперечний зразок / transverse specimen

** Результати випробувань зменшених зразків перераховані на повнорозмірні/Non-fullsize specimens results convert to fullsize (10x10mm)

Інші види контролю/ Other tests

Вид випробування/ Type of test	Параметри/ Criteria	Результати контролю/Test results
Загин/ Bend test	Труби пройшли випробування на загин./Pipes have been tested on bend.	Задовільно / Satisfactory
Випробування гідравлічним тиском/ Hydrostatic test	100% / 2970 PSI / 5 sec.	Задовільно / Satisfactory
Неруйнівний контроль тіла труби/ Non-destructive inspection full length body	Метод контролю:Метод:Магнітоіндукційний контроль./Magnetic flux leakage inspection./Поздовжня риска 12,5% на зовнішній і внутрішній поверхні./Longitudinal notch with depth 12,5% on external and internal surface.	Задовільно / Satisfactory
Візуальний контроль/ Visual inspection	Вироби піддавалися візуальному осмотру і контролю розмірів. / Visual and dimensional test is satisfactory.	Задовільно / Satisfactory
Контроль геометричних параметрів/ Dimensional inspection	За стандартом / As per Standard	Задовільно / Satisfactory

Стан постачання/ Delivery condition

Загальні умови/ General condition	Труби виготовлені і випробувані відповідно до вимог API Spec 5L - 2018/ ASTM A106/A106M-2019a/ ASME SA106/SA106M-2019/ ASTM A53/A53M-2020/ ASME SA53/SA53M-2019/ ANSI/NACE MR0175/ISO 15156-2:2015/ ANSI/NACE MR0103/ISO 17945:2015 і замовлення / Pipes were produced and inspected according to requirements of API Spec 5L - 2018/ ASTM A106/A106M-2019a/ ASME SA106/SA106M-2019/ ASTM A53/A53M-2020/ ASME SA53/SA53M-2019/ ANSI/NACE MR0175/ISO 15156-2:2015/ ANSI/NACE MR0103/ISO 17945:2015 and order's requirements
Термообробка/ Heat treatment	Труби виготовлені шляхом гарячої деформації і нормалізовані при температурі 845... 945 град., охолодження на повітрі./Pipes produced by Hot Forming followed by normalizing at the temperature 845 deg C to 945 deg C cooled at air.
Покриття/ Coating	Труби покриті лаком./Pipes are coated with varnish.
Фаска (якщо потрібно)/ Bevelled ends if required	Труби відвантажені з фаскою. Кут фаски 35 (допуск + 5/-0)./ Pipes are beveled. Bevel angle 35 (tolerance +5/-0).
Захист кінців/ Protection of pipe ends	Кінці труб оснащені пластиковими ковпачками/заглушками./ The ends of pipes are equipped by plastic caps/plugs.
Додаткова інформація/ Additional information	Вага фактична./ Actual weight. Труби не містять ртуть./Material is free of mercury. Труби не ремонтувалися за допомогою зварювання./ Material have not been welded and are free of weld repairs. Країна виплавки і виробництва - Україна./Country of melt and manufacturer UKRAINE. Ремонт зварюванням заборонено./No weld repair.

Країна походження: Україна
Country of origin: Ukraine.
Ваші пропозиції щодо поліпшення продукції просимо направляти на ел.адрес/ Please send Your proposals for improving the product by e-mail or fax or by phone
info@nsp.interpipe.biz www.interpipe.biz Phone: +380 566-630-133 Fax: +380 566-639-379.
e-mail: info@us.interpipe.biz Phone: 17133330333 Fax: 17133330330

Цей інспекційний сертифікат належить тільки до перерахованої в ньому продукції.Неприпустимо внесення змін або інше неправомірне використання сертифіката. This inspection certificate is only for the listed products. Modification or unauthorized use of the certificate is strictly prohibited. Violations can be considered as forgery and is subject to prosecution
Інспекційний сертифікат сформовано та перевірено контролером сертифікатором Коновалова А.В.
/Inspection Certificate was drawn up and checked by the Certificate Inspector Konovalova A.V.

Дата: 07.09.2022

Підпис інспектора 3-ї сторони
Signature of 3-rd Part Inspector:

Підпис ВТК
Signatures QCD





ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ «ІНТЕРПІП НІКО ТЬЮБ»
Юридична адреса: пр.Трубіників, 56, м. Нікополь, Україна, 53200
Адреса виробництва: пр.Трубіників, 56, м. Нікополь, Україна, 53200
Контактна інформація: +38(0566) 63-01-33, www.interpipe.biz

ІНСПЕКЦІЙНИЙ СЕРТИФІКАТ № 4536
INSPECTION CERTIFICATE № 4536
EN 10204-2004/3.1

Вантажодержувач
BUYER

Контракт № COC22/0923
Contract #

Країна USA
Country
Транспортний засіб
Vehicle №

Заводське замовлення № 004816
Production order #

Номер замовлення клієнта
Customer's ref #325474

Дата 06.09.2022г.
Date

Аркуш 1 Аркушів 1
Sheet Sheets

Найменування та код товару Description and code of goods		Найменування стандартів Specifications						Клас постачання Class of delivery		Тип різьблення Thread type	
Трубы стальные бесшовные горячекатаные для нефтегазопроводов Seamless steel hot-rolled pipes for oil and gas pipelines		API Spec 5L - 2018/ ASTM A106/A106M-2019a/ ASME SA106/SA106M-2019/ ASTM A53/A53M-2020/ ASME SA53/SA53M-2019/ ANSI/NACE MR0175/ISO 15156-2:2015/ ANSI/NACE MR0103/ISO 17945:2015						PSL1			
№ поз. Item No	Номер пакунка Bundle #	Марка сталі Grade Коротке позначення Brief Designation	Номер плавки Heat #	Номер партії Lot #	Розміри Dimensions			Загальна довжина Total length	шт pieces	Фактична вага Actual weight	
					Діаметр OD	Товщина стінки WT	Довжина length			фунт lb	фунт lb
					дюйм inch	дюйм inch	фут ft				
1.	22-VR7-11391	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.0	37	7231.2	7209.1
2.	22-VR7-11395	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.6	37	7228.9	7206.9
3.	22-VR7-11394	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.5	37	7222.3	7200.3
4.	22-VR7-11393	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7213.5	7191.5
5.	22-VR7-11392	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7213.5	7191.5
6.	22-VR7-11400	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.2	37	7231.2	7209.1
7.	22-VR7-11401	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.7	37	7220.1	7198.1
8.	22-VR7-11398	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.6	37	7222.3	7200.3
9.	22-VR7-11396	B/ C/ X42	1222459	7901	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.7	37	7228.9	7206.9
10.	22-VR7-11399	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.4	37	7228.9	7206.9
11.	22-VR7-11390	B/ C/ X42	1222460	7899	2.375	0.218	38.2-38.7	1352.6	35	6792.4	6770.4
12.	22-VR7-11379	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.7	37	7226.7	7204.7
13.	22-VR7-11378	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.7	37	7191.5	7169.4
14.	22-VR7-11375	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.6	37	7224.5	7202.5
15.	22-VR7-11374	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.3	37	7231.2	7209.1
16.	22-VR7-11377	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.7	37	7184.9	7162.8
17.	22-VR7-11376	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.8	37	7184.9	7162.8
18.	22-VR7-11380	B/ C/ X42	1222460	7896	2.375	0.218	38.2-38.7	927.9	24	4673.8	4651.7
19.	22-VR7-11402	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.5	37	7231.2	7209.1
20.	22-VR7-11403	B/ C/ X42	1222459	7902	2.375	0.218	38.2-38.7	1430.3	37	7220.1	7198.1
NPS 2		Sch 80 XS		TOTAL/РАЗОМ			28029.2	725	141402	140961	

BUNDLES/ПАКУНКІВ 20



LIMITED LIABILITY COMPANY «INTERPIPE NIKO TUBE»
Legal address: Trubnykiv ave, 56 Nikopol, Ukraine, 53200
Facility address: Trubnykiv ave, 56 Nikopol, Ukraine, 53200
Contact information: +38(0566) 63-01-33, www.interpipe.biz

ІНСПЕКЦІЙНИЙ СЕРТИФІКАТ № 4544
INSPECTION CERTIFICATE № 4544

Аркуш 1
Sheet

Аркушів 1
Sheets

Хімічний склад за сертифікатними даними на заготівку та результати контролю хімічного складу металу труб
Heat analysis acc. to the billet manufacturer certificate & results of chemical analysis of pipes

Номер плавки Heat #	Номер партії Lot #	Лабораторія Laboratory	Хімічний склад Chemical composition %													Завод виробник заготовки Steel supplier			
			C x100	Mn x100	Si x1000	S x1000	P x1000	Cr x100	Ni x100	Cu x100	Mo x1000	Ti x1000	V x1000	Nb x1000	Al _{total} x1000		B x1000		
			-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	"MP"DNEPROSTEEL"LLC "Дніпросталь"
1222459		DneprSteel	17	106	24	4	11	9	13	24	20	5	4	2	33	0.5			
		NIKOTUBE*	18	102	24	2	13	10	11	23	16	7	1	1	33	0.4		"MP"DNEPROSTEEL"LLC "Дніпросталь"	
		NIKOTUBE*	18	102	24	2	13	10	11	23	17	7	1	1	34	0.4			
1222460		DneprSteel	17	105	26	3	13	10	13	23	20	4	3	1	36	0.3			
		NIKOTUBE*	17	104	27	4	15	10	12	22	14	5	2	1	40	0.2			
		NIKOTUBE*	17	104	27	3	15	10	12	22	14	5	2	1	40	0.2			

Аналіз плавки згідно сертифікату заводу-виробника / - контрольний аналіз від труб.
Сталь вироблена методом плавлення в печі електродуги з подальшим безперервним розливанням. Сталь що повністю розкислює. Адреса заводу виробника заготовки: Україна, 49051, г.Дніпро, вул. Дніпростальська, 4. Steel has been produced by the EAF with continuous casting process. Steel is fully killed. The address of steel supplier: Ukraine,49051, Dnipro, 4 Dniprostalivska str.

Результати випробувань труб - Test results for pipes

Номер плавки Heat#	Номер партії Lot#	Механічні властивості Mechanical Properties														
		Випробування на розтягнення Tensile test						Випробування на удар /Impact test								
		Межа міцності Tensile strength	Межа пластичності R _{0.5} Yield strength R _{0.5}	Відносне подовження Elongation	Ставлення сталю Ratio of steel	Орієнтація зразка Specimens orientation*	Ширина смугового зразка Width of strip specimen	Діаметр циліндричного зразка Diameter of cylindrical specimen	Довжина зразка Length of specimen	Твердість Hardness Середнє значення Average	Орієнтація*	Тип надрізання, температура Type of notch, temperature	Норматив/Norm	Середнє значення Average	В'язка складова Shear area	Розмір зразків** Specimens size
		PSI 70000	PSI 42100	% -	-	-	дюйм/ inch	дюйм/ inch	дюйм/ inch	HRB -	HRC 22		фут/фунт/ft/lb	%	дюйм/ inch	
1222459	7901	76900	52900	35.0		L	0.750		1.970	82 83 83 av.82.7	<22	L	KV -50°F		67 56 63 av.62	0.394x0.130
1222459	7902	76100	52900	34.0		L	0.750		1.970	82 81 82 av.81.7	<22	L	KV -50°F		67 72 67 av.68.7	0.394x0.130
1222460	7899	77600	52200	37.0		L	0.750		1.970	82 83 83 av.82.7	<22	L	KV -50°F		76 65 65 av.68.7	0.394x0.130

* L - Поздовжній зразок / Longitudinal specimen; T - Поперечний зразок / transverse specimen

** Результати випробувань зменшених зразків перераховані на повнорозмірні/Non-fullsize specimens results convert to fullsize (10x10mm)

Інші види контролю/ Other tests

Вид випробування/ Type of test	Параметри/ Criteria	Результати контролю/Test results
Загин/ Bend test	Труби пройшли випробування на загин./Pipes have been tested on bend.	Задовільно / Satisfactory
Випробування гідравлічним тиском/ Hydrostatic test	100% / 2970 PSI / 5 sec.	Задовільно / Satisfactory
Неруйнівний контроль тіла труби/ Non-destructive inspection full length body	Метод контролю:Метод:Магнітоіндукційний контроль./Magnetic flux leakage inspection./Поздовжня риска 12,5% на зовнішній і внутрішній поверхні./Longitudinal notch with depth 12,5% on external and internal surface.	Задовільно / Satisfactory
Візуальний контроль/ Visual inspection	Вироби піддавалися візуальному осмотру і контролю розмірів. / Visual and dimensional test is satisfactory.	Задовільно / Satisfactory
Контроль геометричних параметрів/ Dimensional inspection	За стандартом / As per Standard	Задовільно / Satisfactory

Стан постачання/ Delivery condition

Загальні умови/ General condition	Труби виготовлені і випробувані відповідно до вимог API Spec 5L - 2018/ ASTM A106/A106M-2019a/ ASME SA106/SA106M-2019/ ASTM A53/A53M-2020/ ASME SA53/SA53M-2019/ ANSI/NACE MR0175/ISO 15156-2:2015/ ANSI/NACE MR0103/ISO 17945:2015 і замовлення / Pipes were produced and inspected according to requirements of API Spec 5L - 2018/ ASTM A106/A106M-2019a/ ASME SA106/SA106M-2019/ ASTM A53/A53M-2020/ ASME SA53/SA53M-2019/ ANSI/NACE MR0175/ISO 15156-2:2015/ ANSI/NACE MR0103/ISO 17945:2015 and order's requirements
Термообробка/ Heat treatment	Труби виготовлені шляхом гарячої деформації і нормалізовані при температурі 845... 945 град., охолодження на повітрі./Pipes produced by Hot Forming followed by normalizing at the temperature 845 deg C to 945 deg C cooled at air.
Покриття/ Coating	Труби покриті лаком./Pipes are coated with varnish.
Фаска (якщо потрібно)/ Bevelled ends if required	Труби відвантажені з фаскою. Кут фаски 35 (допуск + 5/-0)./ Pipes are beveled. Bevel angle 35 (tolerance +5/-0).
Захист кінців/ Protection of pipe ends	Кінці труб оснащені пластиковими ковпачками/заглушками./ The ends of pipes are equipped by plastic caps/plugs.
Додаткова інформація/ Additional information	Вага фактична./ Actual weight. Труби не містять ртуть./Material is free of mercury. Труби не ремонтувалися за допомогою зварювання./ Material have not been welded and are free of weld repairs. Країна виплавки і виробництва - Україна./Country of melt and manufacturer UKRAINE. Ремонт зварюванням заборонено./No weld repair.

Країна походження: Україна
Country of origin: Ukraine.

Ваші пропозиції щодо поліпшення продукції просимо направляти на ел.адрес/ Please send Your proposals for improving the product by e-mail or fax or by phone

info@nsp.interpipe.biz www.interpipe.biz Phone: +380 566-630-133 Fax: +380 566-639-379.

e-mail: info@us.interpipe.biz Phone: 17133330333 Fax: 17133330330

Цей інспекційний сертифікат належить тільки до перерахованої в ньому продукції.Неприпустимо внесення змін або інше неправомірне використання сертифіката. This inspection certificate is only for the listed products. Modification or unauthorized use of the certificate is strictly prohibited. Violations can be considered as forgery and is subject to prosecution

Інспекційний сертифікат сформовано та перевірено контролером сертифікатором Коновалова А.В.

/Inspection Certificate was drawn up and checked by the Certificate Inspector Konovalova A.V.

Дата: 07.09.2022

Date:

Підпис інспектора 3-ї сторони
Signature of 3-rd Part Inspector:

Підпис ВТК
Signatures QCD

